



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

Bid Receiving – PWGSC / Réception des
soumissions - TPSGC
11 Laurier St. / 11 rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau
Québec
K1A 0S5

BRU / RDS Fax : (819) 997-9776

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Solicitation Closes – L'invitation prend fin

At – à : 02 :00:00 PM EST

On - le : 2019/01/29

Title/Titre COOLANT PUMP MOD KIT		Solicitation No – N° de l'invitation W8486-195482/A
Date of Solicitation – Date de l'invitation 27 November 2018		
Address Enquiries to – Adresser toutes questions à Scott Endicott DLP 4-2-3-4 Department of National Defence Assistant Deputy Minister Materiel Director General Land Equipment Program Management 975 Boul St-Joseph Gatineau QC K1A 0R2 E-mail address: scott.endicott@forces.gc.ca		
Telephone No. – N° de téléphone 819-939-8824		FAX No – N° de fax
Destination See inside / Voir à l'intérieur		

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions: Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Delivery required - Livraison exigée 29 March 2019	Delivery offered - Livraison proposée
Vendor Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie) Name/Nom _____ Title/Titre _____ Signature _____ Date _____	



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

- Amendment 002 is raised due to error of closing time. The new closing time will be January 29 2019 at 2:00PM EST and will have a new solicitation number W8486-195482/A/R. Bids already submitted to the original solicitation W8486-195482/A are still valid.
- La modification 002 est déclenchée en raison d'une erreur de temps de fermeture. La nouvelle heure de fermeture sera le 29 janvier 2019 à 14h00 HNE et aura un nouveau numéro de sollicitation W8486-195482 / A / R. Les offres déjà soumises à la solution initiale W8486-195482 / A sont toujours valables.